



PÖYTÄKIRJA

Maanantai 23. tammikuuta 2023 klo 15.00–18.30

Tiistai 24. tammikuuta 2023 klo 9.00–12.30 ja 14.30–18.30

Bryssel

Puheenjohtaja Cristian-Silviu Buşoi avasi kokouksen maanantaina 23. tammikuuta 2023 klo 15.05.

23. tammikuuta 2023 klo 15.00–18.30

1. Esityslistan hyväksyminen

Esityslista hyväksyttiin.

2. Puheenjohtajan ilmoitukset

Kokous lähetettiin suoratoistona verkossa. Tulkkaus oli saatavilla kaikilla muilla kielillä paitsi maltaksi ja sloveniaksi.

3. Kokouspöytäkirjojen hyväksyminen

- 5. joulukuuta 2022

PV – PE739.710v01-00

Pöytäkirja hyväksyttiin.

4. Komission alustus EU:n ja Korean tasavallan välisestä digitaalista kumppanuutta koskevasta sopimuksesta

Puheenvuorot: Olivier Bringer (yksikönpäällikkö, politiikkaa koskeva

sidosryhmäyhteistyö ja kansainväliset asiat, Euroopan komission viestintäverkkojen, sisältöjen ja teknologian pääosasto), Christian Ehler, Beatrice Covassi.

5. Selonteko ITRE-valiokunnan valtuuskunnan matkasta Souliin Etelä-Koreaan 19.-23. syyskuuta 2022

Puheenvuoro: Cristian-Silviu Buşoi.

6. Selonteko ITRE-valiokunnan virkamatkasta Milanoon ja Lombardian alueelle Italiaan 2.–4. marraskuuta 2022

Puheenvuoro: Cristian-Silviu Buşoi.

7. Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin (EU) 2018/2001, Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) 2018/1999 ja Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin 98/70/EY muuttaminen uusiutuvista lähteistä peräisin olevan energian käytön edistämiseksi sekä neuvoston direktiivin (EU) 2015/652 kumoaminen

ITRE/9/06924

***I 2021/0218(COD) COM(2021)0557 – C9-0329/2021

Esittelijä:

Markus Pieper (PPE)

Vastaava:

ITRE*

- Selonteko neuvotteluista valiokunnalle (74 artiklan 3 kohta)

Puheenvuoro: Markus Pieper.

8. Energiatehokkuus (uudelleenlaadittu)

ITRE/9/06937

***I 2021/0203(COD) COM(2021)0558 – C9-0330/2021

Esittelijä:

Niels Fuglsang (S&D)

Vastaava:

ITRE

- Selonteko neuvotteluista valiokunnalle (74 artiklan 3 kohta)

Puheenvuoro: Niels Fuglsang.

9. Kestäviä ja kiertotalouteen perustuvia tekstiilejä koskeva EU:n strategia

ITRE/9/09357

2022/2171(INI)

Lausunnon valmistelija:

Christian Ehler (PPE)

PA – PE738.770v01-00

Vastaava:

ENVI* Delara Burkhardt (S&D)

PR – PE736.502v01-00

- Lausunntuonnoksen käsittely
- Tarkistusten jättämisen määräaika: **26. tammikuuta 2023 klo 12.00**

Puheenvuorot: Christian Ehler, Dan Nica, Susana Solís Pérez, Manuela Ripa, Isabella Tovaglieri, Beatrice Covassi, Andreea Staicu, Paola Migliorini (apulaisyksikönpäällikkö, kiertotalous, kestävä tuotanto ja kulutus, Euroopan komission ympäristöasioiden pääosasto (ENV B1)).

10. Rahoitusalan toimijoiden asemaa päästökauppamarkkinoilla ja niiden toiminnan vaikutusta päästöoikeuksien hinnan määrittämiseen koskevan tutkimuksen esittely

Puheenvuorot: Johanna Cludius (vanhempi tutkija, Öko-Institut), Dan Nica, Michael Bloss, Grzegorz Tobiszowski.

11. Euroopan yhdentymisen toteutumattomuuden kustannuksia avaruusalalla koskevan tutkimuksen esittely

Puheenvuorot: Aleksandra Heflich (parlamentin tutkimuspalvelujen pääosasto), Alessandro Gasparotti (Ecorys), Carlos Zorrinho.

Kokous päättyi klo 18.30.

24. tammikuuta 2023 klo 9.00–10.00

***** Suljetuin ovin *****

12. Koordinaattoreiden kokous

* * *

Puheenjohtaja Cristian-Silviu Buşoi avasi kokouksen tiistaina 24. tammikuuta 2023 klo 10.08.

24. tammikuuta 2023 klo 10.00–12.30

***** Koneäänestys *****

***** Äänestys noin klo 10.00, äänestäminen mahdollista vain paikan päällä *****

13. Toimenpidekehys Euroopan puolijohde-ekosysteemin vahvistamiseksi (EU:n sirusäädös)

ITRE/9/08359

***I 2022/0032(COD) COM(2022)0046 – C9-0039/2022

Esittelijä:

Dan Nica (S&D)

PR – PE731.655v01-00

AM – PE737.266v01-00

AM – PE737.359v01-00

AM – PE737.348v01-00

Vastaava:

ITRE*

Lausunto:

INTA	Geert Bourgeois (ECR)	AD – PE735.744v02-00 AM – PE737.312v01-00
BUDG	Karlo Ressler (PPE)	AD – PE734.234v02-00 AM – PE737.474v02-00
ECON	Eva Maydell (PPE)	AD – PE732.593v02-00 AM – PE732.641v01-00
IMCO*	Maria-Manuel Leitão-Marques (S&D)	AD – PE735.490v03-00 AM – PE735.486v01-00
JURI*	Tiemo Wölken (S&D)	AD – PE736.697v02-00 AM – PE738.431v01-00

- Mietintöluonnoksen hyväksyminen
- Äänestys toimielinten välisten neuvottelujen aloittamista koskevasta päätöksestä
- Tarkistusten jättämisen määräaika: **13. lokakuuta 2022 klo 17.00**

Mietintöluonnos hyväksyttiin äänin puolesta: 67; vastaan: 1; tyhjiä: 4.

Päätös toimielinten välisten neuvottelujen aloittamisesta hyväksyttiin äänin puolesta: 70; vastaan: 1; tyhjiä: 1.

(Nimenvuotoäänestyksen tulokset, ks. s. 9–10)

14. Horisontti Eurooppa -ohjelman yhteisyritysten perustamisesta annetun asetuksen (EU) 2021/2085 muuttaminen siruyhteisyrityksen osalta

ITRE/9/08363

* 2022/0033(NLE) COM(2022)0047 – C9-0113/2022

Esittelijä:

Eva Maydell (PPE) PR – PE737.259v01-00
AM – PE738.713v01-00

Vastaava:

ITRE

- Mietintöluonnoksen hyväksyminen
- Tarkistusten jättämisen määräaika: **17. marraskuuta 2022 klo 12.00**

Mietintöluonnos hyväksyttiin äänin puolesta: 68; vastaan: 0; tyhjiä: 4.

(Nimenvuotoäänestyksen tulokset: ks. sivu 11)

15. Maailmanlaajuista siviilisatelliittinavigointijärjestelmää (GNSS) koskevaan Euroopan yhteisön ja sen jäsenvaltioiden sekä Korean tasavallan yhteistyösopimukseen liitettävän pöytäkirjan tekeminen, jotta Bulgarian tasavallan, Kroatian tasavallan ja Romanian liittyminen Euroopan unioniin voidaan ottaa huomioon, Euroopan unionin ja sen jäsenvaltioiden puolesta

ITRE/9/00411

*** 2018/0429(NLE) 06739/2019 – C9-0366/2022

Esittelijä:

Cristian-Silviu Buşoi (PPE)

Vastaava:

ITRE

- Suositusluonnoksen hyväksyminen (hyväksyntä)

Suositusluonnos hyväksyttiin äänin puolesta: 69; vastaan: 0; tyhjiä: 1.

(Nimihuutoäänestyksen tulokset: ks. sivu 12)

16. Yritysten kestävää toimintaa koskeva huolellisuusvelvoite ja direktiivin (EU) 2019/1937 muuttaminen

ITRE/9/08446

***I 2022/0051(COD) COM(2022)0071 – C9-0050/2022

Lausunnon valmistelija:

Martina Dlabajová (Renew)

PA – PE736.458v01-00
AM – PE737.267v01-00
AM – PE738.426v01-00

Vastaava:

JURI* Lara Wolters (S&D)

PR – PE738.450v01-00
AM – PE739.677v01-00
AM – PE739.674v01-00
AM – PE739.675v01-00
AM – PE739.676v01-00
AM – PE739.717v01-00

- Lausuntoluonnoksen hyväksyminen
- Tarkistusten jättämisen määräaika: **28. lokakuuta 2022 klo 12.00**

Lausuntoluonnos hyväksyttiin äänin puolesta: 43; vastaan: 24; tyhjiä: 3.

(Nimihuutoäänestyksen tulokset, ks. s. 13–15)

17. Fluoratut kasvihuonekaasut, direktiivin (EU) 2019/1937 muuttaminen ja asetuksen (EU) N:o 517/2014 kumoaminen

ITRE/9/08803

***I 2022/0099(COD) COM(2022)0150 – C9-0142/2022

Lausunnon valmistelija:

Sara Skyttedal (PPE)

PA – PE737.218v01-00
AM – PE737.509v01-00

Vastaava:

ENVI Bas Eickhout (Verts/ALE)

PR – PE737.211v01-00
AM – PE738.641v01-00
AM – PE738.639v01-00
AM – PE738.640v01-00

- Lausuntoluonnoksen hyväksyminen
- Tarkistusten jättämisen määräaika: **27. lokakuuta 2022 klo 17.00**

Lausuntoluonnos hyväksyttiin äänin puolesta: 45; vastaan: 16; tyhjiä: 9.

(Nimihuutoäänestyksen tulokset: ks. sivu 16)

18. Euroopan parlamentin ehdotukset perussopimusten muuttamiseksi

ITRE/9/09102

2022/2051(INL)

Puheenjohtaja:

Cristian-Silviu Buşoi (PPE)

Vastaava:

AFCO

Sven Simon (PPE)

Gabriele Bischoff (S&D)

Guy Verhofstadt (Renew)

Daniel Freund (Verts/ALE)

Jacek Saryusz-Wolski (ECR)

Helmut Scholz (The Left)

- Kirjeen muodossa annetun lausuntoluonnoksen hyväksyminen

Kirjeen muodossa annettu lausuntoluonnos hyväksyttiin äänin puolesta: 49; vastaan: 13; tyhjiä: 7.

(Nimenhuutoäänestyksen tulokset: ks. sivu 17)

***** Koneäänestys päättyy *****

19. Vuoden 2024 talousarvion suuntaviivat – pääluokka III

ITRE/9/10714

2022/2184(BUI)

Lausunnon valmistelija:

Christian Ehler (PPE)

PA – PE740.592v01-00

Vastaava:

BUDG

Janusz Lewandowski (PPE)

- Lausuntoluonnoksen käsittely
- Tarkistusten jättämisen määräaika: **26. tammikuuta 2023 klo 12.00**

Puheenvuorot: Christian Ehler, Robert Hajšel, Ivars Ijabs, Valter Flego.

Kokous keskeytettiin klo 10.46 ja sitä jatkettiin klo 14.34 puheenjohtaja Cristian-Silviu Buşoin johdolla.

24. tammikuuta 2023 klo 14.30–18.30

***** Kohtiin 20 ja 21 osallistuminen mahdollista vain paikan päällä *****

Neuvoston puheenjohtajavaltion ohjelman esittely

20. Keskustelu energia-, yritys- ja teollisuusministerin Ebba Buschin (energia, teollisuus, innovointi ja digitaalitalous, tieto- ja viestintätekniikka, televiestintä) ja opetusministeri Mats Perssonin (tutkimus, avaruus) kanssa

Puheenvuorot: Ebba Busch (Ruotsin energia-, yritys- ja teollisuusministeri), Mats

Persson (Ruotsin opetusministeri), Sara Skyttedal, Dan Nica, Emma Wiesner, Jakop G. Dalunde, Paolo Borchia, Johan Nissinen, Maria da Graça Carvalho, Jens Geier, Nicola Danti, Pernille Weiss, Bronis Ropè, Patrizia Toia, Robert Roos, Nicolás González Casares, Henna Virkkunen, Michael Bloss, Angelika Niebler, Niels Fuglsang, Mauri Pekkarinen, Marina Mesure, Grzegorz Tobiszowski, Pilar del Castillo Vera, Josianne Cutajar, Massimiliano Salini.

21. Jäsennetty vuoropuhelu innovoinnista, tutkimuksesta, kulttuurista, koulutuksesta ja nuorisoasioista vastaavan komission jäsenen Mariya Gabrielin kanssa

Puheenvuorot: Mariya Gabriel, Dan Nica, Martina Dlabajová, Jordi Solé, Zdzisław Krasnodębski, Marisa Matias, Maria da Graça Carvalho, Patrizia Toia, Mauri Pekkarinen, Pernille Weiss, Lina Gálvez Muñoz, Henna Virkkunen, Josianne Cutajar, Angelika Niebler, Jerzy Buzek, Adriana Maldonado López, Franc Bogovič, Marcos Ros Sempere.

22. Muut asiat

Ei ollut.

23. Seuraavat kokoukset

- 6. helmikuuta 2023 (Bryssel)
- 9. helmikuuta 2023 (Bryssel)

Kokous päättyi klo 18.30.

Results of roll-call votes

Contents

1. Establishing a framework of measures for strengthening Europe's semiconductor ecosystem (Chip Acts) - 2022/0032(COD) - Rapporteur: Dan Nica (S&D)	9
1.1. Adoption of draft report	9
1.2. Vote on the decision to enter interinstitutional negotiations	10
2. Amending Regulation (EU) 2021/2085 establishing the Joint Undertakings under Horizon Europe, as regards the Chips Joint Undertaking - 2022/0033(NLE) - Rapporteur: Eva Maydell (PPE) - Adoption of draft report	11
3. Cooperation Agreement on a Civil Global Navigation Satellite System (GNSS) between the European Community and its Member States, of the one part, and the Republic of Korea, of the other part, to take account of the accession of the Republic of Bulgaria, the Republic of Croatia and Romania to the European Union - 2018/0429 (NLE) - Rapporteur: Cristian-Silviu Buşoi (PPE) - Adoption of draft recommendation (consent)	12
4. Corporate Sustainability Due Diligence and amending Directive (EU) 2019/1937 - 2022/0051(COD) - Rapporteur : Martina Dlabajová (Renew) - Adoption of draft opinion.....	13
4.1. Roll - call vote on AMs 14 & 15.....	13
4.2. Roll - call vote on CA1a	14
4.3. Adoption of draft opinion	15
5. Fluorinated greenhouse gases, amending Directive (EU) 2019/1937 and repealing Regulation (EU) No 517/2014 - 2022/0099(COD) - Rapporteur: Sara Skytvedal (PPE) - Adoption of draft opinion.....	16
6. Proposals of the European Parliament for the amendment of the Treaties - 2022 /2051 (INL) - Rapporteur: Cristian-Silviu Buşoi (PPE) - Adoption of draft opinion in letter form.....	17

Key to symbols:

+	:	in favour
-	:	against
0	:	abstention

1. Establishing a framework of measures for strengthening Europe's semiconductor ecosystem (Chip Acts) - 2022/0032(COD) - Rapporteur: Dan Nica (S&D)

1.1. Adoption of draft report

67	+
ECR	Ladislav Ilčić, Izabela-Helena Kloc, Zdzisław Krasnodębski, Grzegorz Tobiszowski
ID	Markus Buchheit, Rosanna Conte, Marie Dauchy, Elena Lizzi
NI	András Gyürk, Clara Ponsatí Obiols, László Trócsányi
PPE	Hildegard Bentele, Tom Berendsen, Vasile Blaga, Franc Bogovič, Cristian-Silviu Buşoi, Jerzy Buzek, Pilar del Castillo Vera, Christian Ehler, Seán Kelly, Andrius Kubilius, Marian-Jean Marinescu, Eva Maydell, Angelika Niebler, Markus Pieper, Massimiliano Salini, Sara Skyttedal, Maria Spyrali, Riho Terras, Henna Virkkunen, Pernille Weiss
Renew	Nicola Danti, Martina Dlabajová, Valter Flego, Bart Groothuis, Klemen Grošelj, Christophe Grudler, Alin Mituța, Mauri Pekkarinen, Morten Petersen, Susana Solís Pérez, Emma Wiesner
S&D	Carmen Avram, Tudor Ciuhodaru, Beatrice Covassi, Josianne Cutajar, Matthias Ecke, Niels Fuglsang, Lina Gálvez Muñoz, Jens Geier, Nicolás González Casares, Robert Hajšel, Alicia Homs Ginel, Ivo Hristov, Miapetra Kumpula-Natri, Dan Nica, Patrizia Toia, Carlos Zorrinho
Verts/ALE	Damien Carême, Ignazio Corrao, Ciarán Cuffe, Jakop G. Dalunde, Henrike Hahn, Niklas Nienaa, Jutta Paulus, Jordi Solé, Viola von Cramon-Taubadel

1	-
ECR	Johan Nissinen

4	0
ECR	Robert Roos
The Left	Marc Botenga, Marisa Matias, Marina Mesure

1.2. Vote on the decision to enter interinstitutional negotiations

70	+
ECR	Ladislav Ilčić, Izabela-Helena Kloc, Zdzisław Krasnodębski, Grzegorz Tobiszowski
ID	Markus Buchheit, Rosanna Conte, Marie Dauchy, Elena Lizzi
NI	András Gyürk, Clara Ponsatí Obiols, László Trócsányi
PPE	Hildegard Bentele, Tom Berendsen, Vasile Blaga, Franc Bogovič, Cristian-Silviu Buşoi, Jerzy Buzek, Pilar del Castillo Vera, Christian Ehler, Seán Kelly, Andrius Kubilius, Marian- Jean Marinescu, Eva Maydell, Angelika Niebler, Markus Pieper, Massimiliano Salini, Sara Skyttedal, Maria Spyrali, Riho Terras, Henna Virkkunen, Pernille Weiss
Renew	Nicola Danti, Martina Dlabajová, Valter Flego, Bart Groothuis, Klemen Grošelj, Christophe Grudler, Alin Mituța, Mauri Pekkarinen, Morten Petersen, Susana Solís Pérez, Emma Wiesner
S&D	Carmen Avram, Tudor Ciuhodaru, Beatrice Covassi, Josianne Cutajar, Matthias Ecke, Niels Fuglsang, Lina Gálvez Muñoz, Jens Geier, Nicolás González Casares, Robert Hajšel, Alicia Homs Ginell, Ivo Hristov, Miapetra Kumpula-Natri, Dan Nica, Patrizia Toia, Carlos Zorrinho
The Left	Marc Botenga, Marisa Matias, Marina Mesure
Verts/ALE	Damien Carême, Ignazio Corrao, Ciarán Cuffe, Jakop G. Dalunde, Henrike Hahn, Niklas Nienäb, Jutta Paulus, Jordi Solé, Viola von Cramon-Taubadel

1	-
ECR	Johan Nissinen

1	0
ECR	Robert Roos

2. Amending Regulation (EU) 2021/2085 establishing the Joint Undertakings under Horizon Europe, as regards the Chips Joint Undertaking - 2022/0033(NLE) - Rapporteur: Eva Maydell (PPE) - Adoption of draft report

68	+
ECR	Ladislav Ilčić, Izabela-Helena Kloc, Zdzisław Krasnodębski, Robert Roos, Grzegorz Tobiszowski
ID	Markus Buchheit, Rosanna Conte, Marie Dauchy, Elena Lizzi
NI	András Gyürk, Clara Ponsatí Obiols, László Trócsányi
PPE	Hildegard Bentele, Tom Berendsen, Vasile Blaga, Franc Bogovič, Cristian-Silviu Buşoi, Jerzy Buzek, Pilar del Castillo Vera, Christian Ehler, Seán Kelly, Andrius Kubilius, Marian- Jean Marinescu, Eva Maydell, Angelika Niebler, Markus Pieper, Massimiliano Salini, Sara Skytvedal, Maria Spyraiki, Riho Terras, Henna Virkkunen, Pernille Weiss
Renew	Nicola Danti, Martina Dlabajová, Valter Flego, Bart Groothuis, Klemen Grošelj, Christophe Grudler, Alin Mituța, Mauri Pekkarinen, Morten Petersen, Susana Solís Pérez, Emma Wiesner
S&D	Carmen Avram, Tudor Ciuhodaru, Beatrice Covassi, Josianne Cutajar, Matthias Ecke, Niels Fuglsang, Lina Gálvez Muñoz, Jens Geier, Nicolás González Casares, Robert Hajšel, Alicia Homs Ginel, Ivo Hristov, Miapetra Kumpula-Natri, Dan Nica, Patrizia Toia, Carlos Zorrinho
Verts/ALE	Damien Carême, Ignazio Corrao, Ciarán Cuffe, Jakop G. Dalunde, Henrike Hahn, Niklas Nienaaß, Jutta Paulus, Jordi Solé, Viola von Cramon-Taubadel

0	-

4	0
ECR	Johan Nissinen
The Left	Marc Botenga, Marisa Matias, Marina Mesure

3. Cooperation Agreement on a Civil Global Navigation Satellite System (GNSS) between the European Community and its Member States, of the one part, and the Republic of Korea, of the other part, to take account of the accession of the Republic of Bulgaria, the Republic of Croatia and Romania to the European Union - 2018/0429 (NLE) - Rapporteur: Cristian-Silviu Buşoi (PPE) - Adoption of draft recommendation (consent)

69	+
ECR	Ladislav Ilčić, Izabela-Helena Kloc, Zdzisław Krasnodębski, Johan Nissinen, Robert Roos, Grzegorz Tobiszowski
ID	Markus Buchheit, Rosanna Conte, Marie Dauchy, Elena Lizzi
NI	András Gyürk, Clara Ponsatí Obiols, László Trócsányi
PPE	Hildegard Bentele, Tom Berendsen, Vasile Blaga, Franc Bogovič, Cristian-Silviu Buşoi, Jerzy Buzek, Pilar del Castillo Vera, Christian Ehler, Seán Kelly, Andrius Kubilius, Marian- Jean Marinescu, Eva Maydell, Angelika Niebler, Markus Pieper, Massimiliano Salini, Sara Skytvedal, Maria Spyraiki, Riho Terras, Henna Virkkunen, Pernille Weiss
Renew	Nicola Danti, Martina Dlabajová, Valter Flego, Bart Groothuis, Klemen Grošelj, Christophe Grudler, Alin Mituța, Mauri Pekkarinen, Morten Petersen, Susana Solís Pérez, Emma Wiesner
S&D	Beatrice Covassi, Josianne Cutajar, Matthias Ecke, Niels Fuglsang, Lina Gálvez Muñoz, Jens Geier, Nicolás González Casares, Robert Hajšel, Alicia Homs Ginel, Ivo Hristov, Miapetra Kumpula-Natri, Dan Nica, Patrizia Toia, Carlos Zorrinho
The Left	Marisa Matias, Marina Mesure
Verts/ALE	Damien Carême, Ignazio Corrao, Ciarán Cuffe, Jakop G. Dalunde, Henrike Hahn, Niklas Nienaß, Jutta Paulus, Jordi Solé, Viola von Cramon-Taubadel

0	-

1	0
The Left	Marc Botenga

4. Corporate Sustainability Due Diligence and amending Directive (EU) 2019/1937 - 2022/0051(COD) - Rapporteur : Martina Dlabajová (Renew) - Adoption of draft opinion

4.1. Roll - call vote on AMs 14 & 15

10	+
ECR	Ladislav Ilčić, Izabela-Helena Kloc, Zdzisław Krasnodębski, Johan Nissinen, Robert Roos, Grzegorz Tobiszowski
NI	András Gyürk, László Trócsányi
PPE	Markus Pieper, Maria Spyra

42	-
NI	Clara Ponsatí Obiols
PPE	Vasile Blaga, Cristian-Silviu Buşoi, Christian Ehler, Riho Terras
Renew	Nicola Danti, Martina Dlabajová, Valter Flego, Bart Groothuis, Klemen Grošelj, Christophe Grudler, Alin Mituţa, Mauri Pekkarinen, Morten Petersen, Susana Solís Pérez, Emma Wiesner
S&D	Beatrice Covassi, Josianne Cutajar, Matthias Ecke, Niels Fuglsang, Lina Gálvez Muñoz, Jens Geier, Nicolás González Casares, Robert Hajšel, Alicia Homs Ginel, Ivo Hristov, Miapetra Kumpula-Natri, Dan Nica, Patrizia Toia, Carlos Zorrinho
The Left	Marc Botenga, Marisa Matias, Marina Mesure
Verts/ALE	Damien Carême, Ignazio Corrao, Ciarán Cuffe, Jakob G. Dalunde, Henrike Hahn, Niklas Nienaß, Jutta Paulus, Jordi Solé, Viola von Cramon-Taubadel

18	0
ID	Markus Buchheit, Rosanna Conte, Marie Dauchy, Elena Lizzi
PPE	Hildegard Bentele, Tom Berendsen, Franc Bogovič, Jerzy Buzek, Pilar del Castillo Vera, Seán Kelly, Andrius Kubilius, Marian-Jean Marinescu, Eva Maydell, Angelika Niebler, Massimiliano Salini, Sara Skytvedal, Henna Virkkunen, Pernille Weiss

4.2. Roll - call vote on CA1a

43	+
ECR	Ladislav Ilčić, Izabela-Helena Kloc, Zdzisław Krasnodębski, Johan Nissinen, Robert Roos, Grzegorz Tobiszowski
ID	Markus Buchheit, Rosanna Conte, Marie Dauchy, Elena Lizzi
NI	András Gyürk, László Trócsányi
PPE	Hildegard Bentele, Tom Berendsen, Vasile Blaga, Franc Bogovič, Cristian-Silviu Buşoi, Jerzy Buzek, Pilar del Castillo Vera, Christian Ehler, Seán Kelly, Andrius Kubilius, Marian- Jean Marinescu, Eva Maydell, Angelika Niebler, Markus Pieper, Massimiliano Salini, Sara Skytvedal, Maria Spyraiki, Riho Terras, Henna Virkkunen, Pernille Weiss
Renew	Nicola Danti, Martina Dlabajová, Valter Flego, Bart Groothuis, Klemen Grošelj, Christophe Grudler, Alin Mituța, Mauri Pekkarinen, Morten Petersen, Susana Solís Pérez, Emma Wiesner

26	-
S&D	Beatrice Covassi, Josianne Cutajar, Matthias Ecke, Niels Fuglsang, Lina Gálvez Muñoz, Jens Geier, Nicolás González Casares, Robert Hajšel, Alicia Homs Ginel, Ivo Hristov, Miapetra Kumpula-Natri, Dan Nica, Patrizia Toia, Carlos Zorrinho
The Left	Marc Botenga, Marisa Matias, Marina Mesure
Verts/ALE	Damien Carême, Ignazio Corrao, Ciarán Cuffe, Jakob G. Dalunde, Henrike Hahn, Niklas Nienaß, Jutta Paulus, Jordi Solé, Viola von Cramon-Taubadel

1	0
NI	Clara Ponsatí Obiols

4.3. Adoption of draft opinion

43	+
ECR	Ladislav Ilčić, Izabela-Helena Kloc, Zdzisław Krasnodębski, Johan Nissinen, Grzegorz Tobiszowski
ID	Markus Buchheit, Rosanna Conte, Marie Dauchy, Elena Lizzi
NI	András Gyürk, László Trócsányi
PPE	Hildegard Bentele, Tom Berendsen, Vasile Blaga, Franc Bogovič, Cristian-Silviu Buşoi, Jerzy Buzek, Pilar del Castillo Vera, Christian Ehler, Seán Kelly, Andrius Kubilius, Marian-Jean Marinescu, Eva Maydell, Angelika Niebler, Markus Pieper, Massimiliano Salini, Sara Skyttedal, Maria Spyrali, Riho Terras, Henna Virkkunen, Pernille Weiss
Renew	Nicola Danti, Martina Dlabajová, Valter Flego, Bart Groothuis, Klemen Grošelj, Christophe Grudler, Alin Mituța, Mauri Pekkarinen, Morten Petersen, Susana Solís Pérez, Emma Wiesner
S&D	Ivo Hristov

24	-
ECR	Robert Roos
S&D	Beatrice Covassi, Matthias Ecke, Niels Fuglsang, Lina Gálvez Muñoz, Jens Geier, Nicolás González Casares, Robert Hajšel, Alicia Homs Ginel, Dan Nica, Patrizia Toia, Carlos Zorrinho
The Left	Marc Botenga, Marisa Matias, Marina Mesure
Verts/ALE	Damien Carême, Ignazio Corrao, Ciarán Cuffé, Jakop G. Dalunde, Henrike Hahn, Niklas Nienaaß, Jutta Paulus, Jordi Solé, Viola von Cramon-Taubadel

3	0
NI	Clara Ponsatí Obiols
S&D	Josianne Cutajar, Miapetra Kumpula-Natri

5. Fluorinated greenhouse gases, amending Directive (EU) 2019/1937 and repealing Regulation (EU) No 517/2014 - 2022/0099(COD) - Rapporteur: Sara Skyttedal (PPE) - Adoption of draft opinion

45	+
ID	Rosanna Conte, Elena Lizzi
PPE	Tom Berendsen, Vasile Blaga, Franc Bogovič, Cristian-Silviu Buşoi, Jerzy Buzek, Pilar del Castillo Vera, Christian Ehler, Seán Kelly, Andrius Kubilius, Marian-Jean Marinescu, Eva Maydell, Markus Pieper, Massimiliano Salini, Sara Skyttedal, Maria Spyraiki, Riho Terras, Henna Virkkunen, Pernille Weiss
Renew	Nicola Danti, Martina Dlabajová, Valter Flego, Bart Groothuis, Klemen Grošelj, Christophe Grudler, Alin Mituța, Mauri Pekkarinen, Morten Petersen, Susana Solís Pérez, Emma Wiesner
S&D	Beatrice Covassi, Josianne Cutajar, Matthias Ecke, Niels Fuglsang, Lina Gálvez Muñoz, Jens Geier, Nicolás González Casares, Robert Hajšel, Alicia Homs Ginel, Ivo Hristov, Miapetra Kumpula-Natri, Dan Nica, Patrizia Toia, Carlos Zorrinho

16	-
ID	Markus Buchheit
NI	Clara Ponsatí Obiols
PPE	Hildegard Bentele, Angelika Niebler
The Left	Marc Botenga, Marisa Matias, Marina Mesure
Verts/ALE	Damien Carême, Ignazio Corrao, Ciarán Cuffe, Jakop G. Dalunde, Henrike Hahn, Niklas Nienaa, Jutta Paulus, Jordi Solé, Viola von Cramon-Taubadel

9	0
ECR	Ladislav Ilčić, Izabela-Helena Kloc, Zdzisław Krasnodębski, Johan Nissinen, Robert Roos, Grzegorz Tobiszowski
ID	Marie Dauchy
NI	András Gyürk, László Trócsányi

6. Proposals of the European Parliament for the amendment of the Treaties - 2022 /2051 (INL) -Rapporteur: Cristian-Silviu Buşoi (PPE) - Adoption of draft opinion in letter form

49	+
NI	Clara Ponsatí Obiols
PPE	Hildegard Bentele, Tom Berendsen, Vasile Blaga, Franc Bogovič, Cristian-Silviu Buşoi, Jerzy Buzek, Pilar del Castillo Vera, Christian Ehler, Seán Kelly, Andrius Kubilius, Marian- Jean Marinescu, Eva Maydell, Angelika Niebler, Markus Pieper, Massimiliano Salini, Sara Skyttedal, Maria Spyraiki, Riho Terras, Henna Virkkunen, Pernille Weiss
Renew	Nicola Danti, Martina Dlabajová, Valter Flego, Bart Groothuis, Klemen Grošelj, Christophe Grudler, Alin Mîtuţa, Mauri Pekkarinen, Morten Petersen, Susana Solís Pérez
S&D	Beatrice Covassi, Matthias Ecke, Niels Fuglsang, Lina Gálvez Muñoz, Jens Geier, Nicolás González Casares, Robert Hajšel, Alicia Homs Ginel, Ivo Hristov, Patrizia Toia, Carlos Zorrinho
Verts/ALE	Damien Carême, Ignazio Corrao, Ciarán Cuffe, Henrike Hahn, Niklas Nienaaß, Jutta Paulus, Jordi Solé

13	-
ECR	Ladislav Ilčić, Izabela-Helena Kloc, Zdzisław Krasnodębski, Johan Nissinen, Robert Roos, Grzegorz Tobiszowski
ID	Markus Buchheit, Marie Dauchy
Renew	Emma Wiesner
The Left	Marc Botenga, Marisa Matias, Marina Mesure
Verts/ALE	Viola von Cramon-Taubadel

7	0
ID	Rosanna Conte, Elena Lizzi
NI	András Gyürk, László Trócsányi
S&D	Josianne Cutajar, Miapetra Kumpula-Natri, Dan Nica

**ПРИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/
ANWESENHEITSLISTE/KOHALLOLIJATE NIMEKIRI/KATAΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/
LISTE DE PRÉSENCE/POPIS NAZOČNIH/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRŠ/DALYVIŲ SAŖAŠAS/
JELENĒTI ĪV/REĢISTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŠCI/LISTA DE PRESENÇAS/
LISTĂ DE PREZENȚĂ/PREZENČNÁ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LÄSNÄOLOLISTA/NÄRVAROLISTA**

<p>Бюро/Мesa/Předsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Predsjetništvo/Ufficio di presidenza/Prezidijs/ Biuras/Elnökség/Prezydium/Birou/Předsednictvo/Předsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)</p>
<p>Cristian-Silviu Bușoi (P), Zdzisław Krasnodębski (1VP), Patrizia Toia (3VP), Lina Gálvez Muñoz (4VP)</p>
<p>Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Βουλευτές/Members/Députés/Zastupnici/Deputati/Deputāti/ Nariai/Képviselek/Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter</p>
<p>Hildegard Bentele (2), Tom Berendsen (2), Vasile Blaga (2), Michael Bloss, Paolo Borchia (2), Marc Botenga (2), Jerzy Buzek (2), Cristian-Silviu Bușoi, Maria da Graça Carvalho (2), Ignazio Corrao (2), Beatrice Covassi, Ciarán Cuffe (2), Josianne Cutajar (2), Nicola Danti (2), Marie Dauchy, Pilar del Castillo Vera (2), Martina Dlabajová (2), Christian Ehler, Valter Flego (2), Niels Fuglsang, Jens Geier, Nicolás González Casares (2), Christophe Grudler (2), András Gyürk (2), Lina Gálvez Muñoz (2), Robert Hajšel (2), Seán Kelly (2), Izabela-Helena Kloc (2), Zdzisław Krasnodębski (2), Andrius Kubilius (2), Miapetra Kumpula-Natri (2), Marian-Jean Marinescu (2), Marisa Matias (2), Eva Maydell (2), Marina Measure (2), Alin Mițuța (2), Dan Nica, Angelika Niebler, Niklas Nienaaß (2), Ville Niinistö (2), Johan Nissinen, Mauri Pekkarinen (2), Morten Petersen (2), Tsvetelina Penkova (1), Markus Pieper, Manuela Ripa (1), Robert Roos (2), Sara Skyttedal (2), Maria Spyraiki, Riho Terras, Grzegorz Tobiszowski, Patrizia Toia (2), Henna Virkkunen (2), Pernille Weiss, Carlos Zorrinho</p>
<p>Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Zamjenici/ Supplenti/Aizstājēji/Pavaduojantysnariai/Póttagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleanți/Náhradníci/ Namestniki/Varajäsenet/Suppleanter</p>
<p>Pascal Arimont (1), Franc Bogovič, Jakop G. Dalunde (2), Matthias Ecke (2), Ladislav Ilčić (2), Adriana Maldonado López (2), Marian-Jean Marinescu (2), Alin Mițuța (2), Jutta Paulus (2), Dominique Riquet (2), Bronis Ropė (2), Marcos Ros Sempere (2), Massimiliano Salini, Jordi Solé (2), Susana Solís Pérez, Tomas Tobé (2), Emma Wiesner (2)</p>

209 (7)
216 (3)
Carmen Avram (2), Tudor Ciuhodaru (2), Rosanna Conte (2), Karin Karlsbro (2), László Trócsányi (2)
56 (8) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/ Päevakorra punkt/Σημείο της ημερήσιας διάταξης/Agenda item/Point OJ/Τοčka dnevnog reda/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkės punktas/Napirendi pont/Punt Agenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schôdze/Τοčka UL/Esityslistan kohta/Punkt på föredragningslistan)

Присъствал на/Presente el/Prítomný dne/Til stede den/Anwesend am/Viibis(id) kohal/Παρόν στις/Present on/Présent le/Nazočni
dana/Presente il/Piedalījās/ Dalyvauja/Jelen volt/Prezenti fi/Aanwezig op/Obecny dnia/Presente em/Prezent/Prítomný dňa/Navzoči
dne/Läsnä/Närvarande den:

(1) 23.01.2023

(2) 24.01.2023

Наблюдатели/Observadores/Pozorovatelé/Observatører/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Promatrači/Osservatori/Nověrotáji/Stebětójai/Megfigyelők/Osservatori/Waarnemers/Observatorzy/Observadores/Observatori/Pozorovatelia/Opazovalci/Tarkkailijat/Observatörer

По покана на председателя/Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Εσίμεηε κησέλ του Προέδρου/At the invitation of the Chair/Sur l'invitation du président/ Na poziv predsjednika/Su invito del presidente/Πέεε priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/ Fuq stedina tač-Chairman'/Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/La invitația președintelui/ Na pozvanie predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan

Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nöukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Vijeće/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/Conselho/Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (*)	
Ana Beramendi (Swedish Permanent Representation to EU), Christian Brundu (Swedish Government), Ebba Busch (Swedish Minister for Energy, Business and Industry), Cecilia Cardner (Swedish Government), Andia Gemso (Swedish Permanent Representation to EU), Christian Hansen (Swedish Permanent Representation to EU), Linda Hultgren (Swedish Government), Emma Lind (Swedish Government), Andres Lindell (Swedish Permanent Representation to EU), Maria Lindholm (Swedish Permanent Representation to EU), Alexander Meijer (Swedish Permanent Representation to EU), Mats Persson (Swedish Minister for Education), August Pettersson (Swedish Permanent Representation to EU), Anna Standbacke Muhler (Swedish Permanent Representation to EU), Simen Tamacho (Swedish Government), Caroline Tornemo (Swedish Government), Jessica Umegard (Swedish Government), Fredrik Waern (Swedish Government)	
Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Komisjon/Επιτροπή/Commission/Komisija/Commissione/Bizottság/Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Comisie/Komisja/Komissio/Kommissionen (*)	
Laura Ambrosino (DG COMM), Olivier Bringer (HoU, Policy Outreach and International Affairs, DG Connect), Katerina Hejdova (DG RTD), Jules Lobry-Deblyck (Cabinet of EU Commissioner for Innovation, Research, Culture, Education & Youth), Paola Migliorini (Deputy Head of Unit Circular Economy, Sustainable Production & Consumption (DG ENV B1). Amaury Neve de Mevergnies (DG RTD), Flore Rennesson (Cabinet of EU Commissioner for Innovation, Research, Culture, Education & Youth), Beatrice Rus (Bluebook Trainee at European Commission)	
Други институции и органи/Otras instituciones y organismos/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner og organer/Andere Organe und Einrichtungen/Muud institutsioonid ja organid/Λοιπά θεσμικά όργανα και οργανισμοί/Other institutions and bodies/Autres institutions et organes/Druge institucije i tijela/Altre istituzioni e altri organi/Citas iestādes un struktūras/Kitos institucijos ir įstaigos/Más intézmények és szervek/Istituzjonijiet u korpi oħra/Andere instellingen en organen/Inne instytucje i organy/Outras instituiçōes e outros órgãos/Alte instituții și organe/Iné inštitúcie a orgány/Muut toimielimet ja elimet/Andra institutioner och organ	
European Committee of the Regions	Endrik Marfía, Marcel Bartczak

Други учасници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης παρόντες/Other participants/Autres participants/Drugi sudionici/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Partecipanti oħra/Andere aanwezigen/Inni uczestnicy/Outros participantes/Alți participanți/Ini účastníci/Drugi udeleženci/Muut osallistajat/Övriga deltagare
Johanna Cludius (Senior Researcher, Oeko-Institut), Alessandro Gasparotti (Ecorys)

<p>Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppenes sekretariat/Sekretariat der Fraktionen/Fraktsioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Secretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Tajništva klubova zastupnika/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakciju sekretoriai/Képviseletcsoportok titkársága/Sekretarjat gruppi politici/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Secretariado dos grupos políticos/Secretariate grupuri politice/Sekretariát politických skupin/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmien sihteeristöt/De politiska gruppernas sekretariat</p>	
PPE	Florian Boeger, Blagoy Stamenov
S&D	Daria Serani
Renew	Beata Bjorkvall, Dominykas Mordas
ID	
Verts/ALE	
ECR	Aleksandra Zamarajewa
The Left	
NI	

<p>Кабинет на председателя/Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidendi kantselei/Γραφείο του Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Ured predsjednika/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Cabinet Preşedinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli</p>	
<p>Кабинет на генералния секретар/Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinett des Generalsekretärs/Peasekretäri büroo/Γραφείο του Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du secrétaire général/Ured glavnog tajnika/Gabinetto del Segretario generale/Ġeneralsekretära kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Ġenerali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Cabinet Secretar General/Kancelária generálneho tajomníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli</p>	
<p>Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/Direction générale/Glavna uprava/Direzione generale/Ġenerāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direttorat Generali/Direktoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Direcții Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat</p>	
<p>DG PRES DG IPOL DG EXPO DG EPRS DG COMM DG PERS DG INLO DG TRAD DG LINC DG FINS DG ITEC DG SAFE</p>	Aleksandra Heflich

Πравна служба/Servicio Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Öigusteenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/ Service juridique/Pravna služba/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/ Wydział prawny/Serviço Jurídico/Serviciu Juridic/Právný servis/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten
Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariát výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusssekretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία της επιτροπής/Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Tajništvo odbora/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komiteto sekretoriatas/A bizottság titkársága/Sekretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/Sekretariat komisji/Sekretariado da comissão/Secretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet
Peter Traung (HoU), Philip Boucher, Doichin Cholakov, Hugo Cordova Gonzalez-Castillo, Sandro D'Angelo, Denitza Dessimirova, Nicolas Dorgeret, Aleyda Hernandez Laviades, Inese Kriskane, Sven Ott, Elvira Ramirez Pineda, Dagmara Stoerring, Martina Toplicanec, Konstantinos Yeraris
Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padējējas/Asszisztens/Asyistent/Po močník/ Avustaja/Assistenten
Tina Dizdarevic, Anne Lerailliez

- * (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair/Président/Predsjednik/Priekšsēdētājs/
 Pirmininkas/Elnök/Chairman/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Predseda/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
- (VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Místopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/
 Vice-Chair/Potpredsjednik/Vice-Président/Potpredsjednik/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/ Viči
 'Chairman'/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Présidente/Vicepreşedinte/Podpredseda/Podpredsednik/
 Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
- (M) = Член/Miembro/Člen/Medlem/Mitglied/Parlamendiliige/Βουλευτής/Member/Membre/Član/Membro/Deputāts/Narys/Képviselő/
 Membru/Lid/Członek/Membro/Membru/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
- (F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Dužnosnik/
 Funzionario/Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Ufficjal/Ambtenaar/UrządNIK/Funcionário/Funcionar/Úradník/Uradnik/Virkamies/
 Tjänsteman